

Καθού-εναγόμενο: Ενιαίο Συμβούλιο Εξυγίανσης

### Αιτήματα

Η προσφεύγουσα-ενάγουσα ζητεί από το Γενικό Δικαστήριο:

- να κηρύξει άκυρη την προσβαλλόμενη απόφαση· να καταστήσει άνευ αποτελέσματος τις διενεργηθείσες πράξεις, αποδίδοντας την ιδιοκτησία της Banco Popular Español, S.A. στους διγόμενους μετόχους και ομολογιούχους, όπως είχε πριν από την παρέμβαση·
- σε περίπτωση που τούτο δεν είναι δυνατόν, να καταστήσει εν πάση περιπτώσει άνευ αποτελέσματος τη μετατροπή των ομολόγων σε μετοχές ώστε να παραμείνουν οι ομολογιούχοι στην κατάσταση στην οποία ευρίσκονταν στις 6 Ιουνίου 2017. Επιπλέον, να αποζημιωθούν οι μέτοχοι διά της καταβολής της πραγματικής αξίας την οποία είχε η τράπεζα και, ως εκ τούτου, οι μετοχές στις 30 Ιουνίου 2016.

### Λόγοι και κύρια επιχειρήματα

Οι λόγοι και τα κύρια επιχειρήματα είναι παρόμοιοι προς τα όσα προβάλλονται στις υποθέσεις T-478/17, Mutualidad de la Abogacía και Hermandad Nacional de Arquitectos Superiores y Químicos κατά Ενιαίου Συμβουλίου Εξυγίανσης, T-481/17, Fundación Tatiana Pérez de Guzmán y Bueno και SFL κατά Ενιαίου Συμβουλίου Εξυγίανσης, T-482/17, Comercial Vascongada Recalde κατά Επιτροπής και Ενιαίου Συμβουλίου Εξυγίανσης, T-483/17, García Suárez κ.λπ. κατά Επιτροπής και Ενιαίου Συμβουλίου Εξυγίανσης, T-484/17, Fidesban κ.λπ. κατά Ενιαίου Συμβουλίου Εξυγίανσης, T-497/17, Sánchez del Valle και Calatrava Real State 2015 κατά Επιτροπής και Ενιαίου Συμβουλίου Εξυγίανσης, και T-498/17, Pablo Alvarez de Linera Granda κατά Επιτροπής και Ενιαίου Συμβουλίου Εξυγίανσης.

## Αγωγή της 11ης Αυγούστου 2017 — ΕΤΕπ κατά Συρίας

(Υπόθεση T-539/17)

(2017/C 369/35)

Γλώσσα διαδικασίας: η αγγλική

### Διάδικοι

Ενάγουσα: Ευρωπαϊκή Τράπεζα Επενδύσεων (εκπρόσωποι: P. Chamberlain, T. Gilliams, J. Shirran και F. de Borja Oxangoiti Briones, D. Arts, δικηγόρος, και T. Cusworth, solicitor)

Εναγόμενη: Αραβική Δημοκρατία της Συρίας

### Αιτήματα

Η ενάγουσα ζητεί από το Γενικό Δικαστήριο:

- Να υποχρεώσει την Αραβική Δημοκρατία της Συρίας να καταβάλει τα ποσά που οφείλονται συνολικά στην Ευρωπαϊκή Ένωση, κατά τα άρθρα 3.01, 3.02, 4.01, 8.01 και 8.02 της συμβάσεως δανείου «Al Thawra», δυνάμει του δικαιώματός της υποκαταστάσεως, ήτοι:
  - 404 792,06 ευρώ, 954 331,07 λίρες στερλίνες (GBP), 29 130 433,00 γιεν Ιαπωνίας (JPY) και 1 498 184,58 αμερικανικά δολάρια (USD) που οφείλονται στην Ένωση κατά την 9η Αυγούστου 2017 και αντιστοιχούν σε κεφάλαιο, τόκους και συμβατικούς τόκους υπερημερίας (από την ημερομηνία που κατέστη ληξιπρόθεσμη η οφειλή και μέχρι την 9η Αυγούστου 2017)·
  - πρόσθετους συμβατικούς τόκους υπερημερίας υπολογιζόμενους, μέχρι την ημερομηνία εξοφλήσεως, με το ετήσιο επιτόκιο που καθορίζεται στο άρθρο 3.02·
  - τους φόρους, δασμούς, τέλη και τις δαπάνες εμπειρογνομόνων που καταβλήθηκαν από την ημερομηνία που κατέστη ληξιπρόθεσμη η οφειλή μέχρι την ημερομηνία εξοφλήσεως, συμπεριλαμβανομένων των εξόδων της παρούσας διαδικασίας.
- Επικουρικώς, στην περίπτωση που το Γενικό Δικαστήριο κρίνει ότι η Ένωση δεν υποκαθίσταται στα δικαιώματα της ΕΤΕπ, να υποχρεώσει την Αραβική Δημοκρατία της Συρίας να καταβάλει τα ποσά που οφείλονται συνολικά στην Ευρωπαϊκή Τράπεζα Επενδύσεων κατά τα άρθρα 3.01, 3.02, 4.01, 8.01 και 8.02 της συμβάσεως δανείου «Al Thawra», ήτοι:
  - 404 792,06 ευρώ, 954 331,07 λίρες στερλίνες (GBP), 29 130 433,00 γιεν Ιαπωνίας (JPY) και 1 498 184,58 αμερικανικά δολάρια (USD) που οφείλονται στην ΕΤΕπ κατά την 9η Αυγούστου 2017 και αντιστοιχούν σε κεφάλαιο, τόκους και συμβατικούς τόκους υπερημερίας (από την ημερομηνία που κατέστη ληξιπρόθεσμη η οφειλή μέχρι την 9η Αυγούστου 2017)·

- πρόσθετους συμβατικούς τόκους υπερημερίας υπολογιζόμενους, μέχρι την ημερομηνία εξοφλήσεως, με το ετήσιο επιτόκιο που καθορίζεται στο άρθρο 3.02·
- τους φόρους, δασμούς, τέλη και τις δαπάνες εμπειρογνομόνων που καταβλήθηκαν από την ημερομηνία που κατέστη ληξιπρόθεσμη η οφειλή μέχρι την ημερομηνία εξοφλήσεως, συμπεριλαμβανομένων των εξόδων της παρούσας διαδικασίας.
- Σε κάθε περίπτωση, να υποχρεώσει την Αραβική Δημοκρατία της Συρίας να καταβάλει το ποσό που οφείλει είτε στην Ένωση είτε στην Ευρωπαϊκή Τράπεζα Επενδύσεων, αναλόγως της περιπτώσεως, για τις δόσεις του δανείου οι οποίες θα καταστούν απαιτητές μετά την ημερομηνία καταθέσεως της παρούσας αγωγής και τις οποίες η Συρία δεν θα έχει καταβάλει, και το οποίο περιλαμβάνει:
  - το κεφάλαιο και τους τόκους για κάθε δόση·
  - συμβατικούς τόκους υπερημερίας, υπολογιζόμενους με το ετήσιο επιτόκιο που καθορίζεται στο άρθρο 3.02, από την ημερομηνία που θα καταστεί ληξιπρόθεσμη κάθε δόση μέχρι την ημερομηνία εξοφλήσεως εκ μέρους της Αραβικής Δημοκρατίας της Συρίας.
- Να υποχρεώσει την Αραβική Δημοκρατία της Συρίας να καταβάλει το σύνολο των εξόδων της παρούσας διαδικασίας σύμφωνα με το άρθρο 134, παράγραφος 1 του Κανονισμού Διαδικασίας.

### Λόγοι και κύρια επιχειρήματα

Προς στήριξη της αγωγής της η ενάγουσα προβάλλει έναν μόνο ισχυρισμό:

Η Αραβική Δημοκρατία της Συρίας παρέβη τις συμβατικές υποχρεώσεις που υπέχει από τα άρθρα 3.01 και 4.01 της συμβάσεως δανείου «Al Thawra» περί εξοφλήσεως των δόσεων της εν λόγω συμβάσεως κατά την ημερομηνία κατά την οποία κατέστησαν ληξιπρόθεσμες καθώς και τη συμβατική υποχρέωση που υπέχει από το άρθρο 3.02 περί καταβολής τόκων υπερημερίας επί των ληξιπρόθεσμων και μη εξοφληθεισών δόσεων, οι οποίου υπολογίζονται με το ετήσιο επιτόκιο που καθορίζεται στην εν λόγω διάταξη. Επομένως, η Αραβική Δημοκρατία της Συρίας υποχρεούται βάσει της συμβάσεως να καταβάλει όλα τα οφειλόμενα ποσά κατά τα άρθρα 3.01, 3.02, 4.01, 8.01 και 8.02 της συμβάσεως δανείου «Al Thawra».

### Αγωγή της 11ης Αυγούστου 2017 — ΕΤΕπ κατά Συρίας

(Υπόθεση T-540/17)

(2017/C 369/36)

Γλώσσα διαδικασίας: η αγγλική

### Διάδικοι

Ενάγουσα: Ευρωπαϊκή Τράπεζα Επενδύσεων (εκπρόσωποι: P. Chamberlain, T. Gilliams, J. Shirran και F. de Borja Oxangoiti Briones, D. Arts, δικηγόρος, και T. Cusworth, solicitor)

Εναγόμενη: Αραβική Δημοκρατία της Συρίας

### Αιτήματα

Η ενάγουσα ζητεί από το Γενικό Δικαστήριο:

- Να υποχρεώσει την Αραβική Δημοκρατία της Συρίας να καταβάλει τα ποσά που οφείλονται συνολικά στην Ευρωπαϊκή Ένωση, κατά τα άρθρα 3.01, 3.02, 4.01, 8.01 και 8.02 της συμβάσεως δανείου «Electricity Distribution», δυνάμει του δικαιώματός της υποκαταστάσεως, ήτοι:
  - 52 657 141,77 ευρώ, που οφείλονται στην Ένωση κατά την 9η Αυγούστου 2017 και αντιστοιχούν σε κεφάλαιο, τόκους και συμβατικούς τόκους υπερημερίας (από την ημερομηνία που κατέστη ληξιπρόθεσμη η οφειλή και μέχρι την 9η Αυγούστου 2017)·
  - πρόσθετους συμβατικούς τόκους υπερημερίας υπολογιζόμενους με το υψηλότερο ετήσιο επιτόκιο (για οποιαδήποτε δεδομένη περίοδο) μεταξύ (i) του σχετικού διαπραγματικού επιτοκίου προσαυξημένου κατά 2 % (200 μονάδες βάσης) ή (ii) του επιτοκίου που καθορίζεται στο άρθρο 3.01 προσαυξημένου κατά 0,25 % (25 μονάδες βάσης), μέχρι την ημερομηνία εξοφλήσεως,
  - τους φόρους, δασμούς, τέλη και τις δαπάνες εμπειρογνομόνων που καταβλήθηκαν από την ημερομηνία που κατέστη ληξιπρόθεσμη η οφειλή μέχρι την ημερομηνία εξοφλήσεως, συμπεριλαμβανομένων των εξόδων της παρούσας διαδικασίας.